

Mennonitische Rundschau.

Redigirt und herausgegeben von der MENNONITE PUBLISHING COMPANY, ELKHART, INDIANA.

8. Jahrgang.

Elkhart, Indiana, 9. März 1887.

No. 10.

Aus mennonitischen Kreisen.

Amerika.

Dakota.

Wittenberg, 18. Februar. Werthe „Rundschau“! Mit Recht trägt du diesen Namen, aber es giebt leider auch solche Plätze, wo man nicht will, daß du hinschauen sollst. Ich gedachte, noch ehe der Winter uns verläßt der „Rundschau“ auch noch etwas auf ihre Reise mitzugeben. Der Winter macht sich uns Dakotaern die letzten fünf Wochen ziemlich fühlbar; es war fast immer kalt und nur wenige Tage waren schön. In der Nacht vom 17. auf den 18. trieb der Wind auf meinem Hofe bis sechs Fuß hohe Schneewehen zusammen, was seit sechs Jahren nicht der Fall war. Auch heute haben wir den ganzen Tag Schneetreiben.

O! da will der Mensch bald ungeduldig werden und es scheint oft, als wolle er sich gegen Gottes Allmacht erheben. Aber, o elender Mensch! was bist du und deine Schwachheit gegen Gottes Allmacht? Ich für meinen Theil, wenn es in meinem Herzen unruhig und unzufrieden werden will, erhebe meine Augen zu meinem Schöpfer und erkenne, daß ich gar nichts bin gegen Ihn, der alle Dinge in Seiner Hand hält. Dann werde ich froh, daß ich noch einen Heiland habe und ich weiter nichts zu thun habe, als Ihm zu folgen, und es wird schon Alles gut gehen.

Möge der Herr uns stets solche willige Herzen schenken, daß wir Alles, was Er uns widerfahren läßt, geduldig annehmen können, denn sich dagegen auflehnen bessert den Zustand des Menschen nicht, sondern er wird sich selber bloß überdrüssig.

Was den Gesundheitszustand betrifft, so ist hier in unserer Gegend ziemlich viel Krankheit, Scharlachfieber u. s. w. Dr. Seibel's Gattin war auch vier Wochen ziemlich leidend und mußte öfters das Bett hüten, ist aber jetzt schon besser.

Ich selbst bin auch schon über zwei Wochen nicht recht gesund; ich habe mich erkältet, bin aber jetzt schon besser. Der Herr wolle uns die völlige Gesundheit wieder schenken hier auf Erden und dort ein das ewige Leben ist mein Gebet.

Zum Schluß muß ich noch mittheilen, daß es dem Herrn gefiel, am 12. Februar, 10 Uhr Morgens, meinen Schwager Carl Engel in die Ewigkeit abzurufen. Er hinterläßt eine tiefbetrübt Gattin und drei unmündige Kinder und eine trauernde Mutter. Möge sie der Herr stärken und trösten.

Auch bei Heinrich Beckthold, Jun., starb ein etwa vier Jahre alter Knabe. Der Herr wolle auch diese Eltern trösten. Nebst Gruß, Gustave Hager.

Childstown, 24. Feb. Schreibt „Rundschau“! Ich will auch wieder einige Worte aus unserer Gegend hören lassen, damit doch die Leute nicht denken möchten, daß wir hier in Dakota schon Alle erfroren oder eingekesselt sind. Dieses ist bis jetzt noch nicht der Fall. Vom Erfrieren habe ich in unserer Umgebung noch nichts gehört, trotzdem die Kälte groß und anhaltend gewesen. Vom Einkesseln hat es jetzt beinahe das Ansehen gehabt. Vor einer Woche war einige Tage gelindes Wetter, den 17. fing es Morgens an etwas zu regnen; da der Regen aber für diese Jahreszeit für Dakota etwas Ungewöhnliches ist, so verwandelte er sich langsam in Schnee, mit starkem Ostwind; der Schnee war ganz weich. Bis Abends drehte sich der Wind nach Nord, Morgens nach Nordwest, dann kam ein Schneesturm, der Tag und Nacht anhielt. Es war ein solcher Sturm, wie wir diesen Winter noch keinen hatten, ein echter Dakotaer Blizzard. Bei den Gebäuden oder wo Wald gepflanzt ist hat es sehr große Schneewehen angetrieben und ist es die ganze Zeit auch ziemlich kalt, 10—14 Grad unter Null. Wer Futter für das Vieh und Brennmaterial hat, der kann es schon ausbalden, aber wie man hört, so geht bei Manchem schon das Heu zu Ende und auch das Brennholz, da letztes Späthjahr bei mehreren Stroh und Heu durch das Präriefeuer verbrannt ist. Für solche Leute ist es sehr hart. Hoffentlich wird es bald anders werden; auf den kalten harten Winter kommt auch wieder der warme und milde Frühling.

Ein Leser.

Bridgewater, 27. Feb. Den 26. Februar schloß unsere Schule mit der Prüfung. Wie schön ist es doch, wenn Kinder Unterricht genießen.

Am 20. fand das Hochzeitsfest des Sohnes von Johann Hofer mit der Tochter des Hrn. Paul Hofer statt. Viel Glück und Segen dem jungen Paare. P. M. G.

Nebraska.

York, 21. Februar. Die Witterung ist frühlingsähnlich und die Farmer haben wieder viel Arbeit in Aussicht, um die Felder nach bestem Gutdünken zu bestellen. Wir haben keinen so harten Winter gehabt, wie der letzte, jedoch es war kalt genug für mich. Auch von Eisenbahnen sind wir erfüllt. Die R. E. & D. R. wird diesen Sommer gebaut, geht aber an der Südseite unseres Settlements, was für uns Nördliche nicht von großem Nutzen sein wird. Wir sollten also eine andere Bahn haben, was uns auch jetzt angeboten wird. Die Fremont, Elkhart & Missouri Valley R. R. will gerade durch unser Settlement hindurch, wenn sie die betreffenden Bonds bekommt.

Unsere Leute halten sich gern ein wenig abgesondert von den Amerikanern, darum wäre es gut, wenn wir eine Station in unserer Mitte hätten und wir Alles selbst betreiben könnten. Ich glaube, wir gingen einer besseren Zeit entgegen, wenn wir die Bahn bekommen.

C. C. Neufeld.

(In ähnlicher Weise spricht sich auch noch ein anderer Correspondent in der dortigen Gegend aus und gelangt, nachdem er die Licht- und Schattenseiten der Sache vergleicht, ebenfalls zu dem Schluß, daß es gut wäre, wenn die Bahn gebaut würde. — Anm. d. Editors.)

York, 22. Feb. Letzten Donnerstag hatten wir etwas Regen für einige Stunden, von einem heftigen Winde begleitet. Sonntag den 20. d. M. hatten wir im Versammlungshause Begräbniß; die Leiche war die der Gattin des Dr. Jakob Regier (Schullehrer), sie war am 16. d. M. im Alter von 33 Jahren gestorben. Unser Versammlungshaus war so angefüllt, daß wir es nur selten so sehen können. Die Feier begann um ein Uhr und nachdem die Leiche beigesetzt war, wurden alle Anwesenden zum Mahle eingeladen, welches in Dr. Peter Regier's Haus gehalten wurde.

Gestern schneite es fast den ganzen Tag bei ziemlich milder Witterung.

Corr.

Fairbury, 22. Feb. Wir hatten Besuch von York Co., J. W., J. R., J. B., J. F. und R. W.; sie machten Hausbesuche. Möge Gott ihre Arbeit segnen.

In letzter Zeit sind hier mehrere Kinder gestorben; wie es scheint, ist's jetzt besser. Der Winter war über Erwarten gut. Die Nord Island ist durch unsere Ansiedlung fertig. Seit unserem Hiersein (neun Jahre) sind im Centrum von Jefferson County zwei Bahnen gebaut worden.

In der Mitte der Ansiedlung kaufte, wie den Lesern bereits bekannt, Pet. Jansen von Onkel M. Bergman und P. Jaal 120 Acres Land und auf diesem Bunsch wurde dort ein Depot gebaut und mit dem Namen Jansen belegt. Wie früher erwähnt, ist's ein Temperenz-Städtchen, doch wollten sich „Trinklustige“ dem widersetzen und kauften angrenzend Land, um einen Saloon zu eröffnen. Eine Petition wurde eingereicht, doch wurde die Sache von unseren County-Commissionars verworfen.

Die Angehörigen des Abtr. Thiesen haben sich an die Bundesregierung gewandt und wird er wohl bald in einer anderen Atmosphäre sein.

Die I. Mutter P. Thiesen ist wieder besser, so nach gewohnter Weise.

Möchten wir Alle das Unse re thun, sowohl natürlich als geistlich. Große Schaaren Menschen harren noch nach der Offenbarung der Kinder Gottes.

Corr.

Fairbury, 26. Feb. Abtr. Thiesen hat selbst geschrieben. Er ist jetzt in Odesa und wird ehestens heim erwartet.

Corr.

Idaho.

Calwell, 22. Feb. Weil ich in No. 7 einen Fehler gemacht habe mit einem Namen, so will ich dies hiermit richtig stellen. Es war Heinrich Briesen von Fairbury, der hier in Idaho war, um das Land zu besehen, und nicht Wiens.

Wir haben jetzt wieder ein wenig Schnee und es hat auch ein wenig gefroren, so daß das Pflügen heute nicht gut geht. Das war heute das erste Mal, daß die Erde so sehr gefror, daß das Pflügen nicht gut gehen wollte.

Die Leute hier sind sehr beschäftigt mit dem Canalbau, weil derselbe bis nächsten Juni fertig sein soll. Wenn aber nicht mehr Arbeiter herkommen, als jetzt hier sind, dann wird der Canal bis zum Juni nicht fertig. Da ich von mehreren in Nebraska und Kansas gefragt wurde, wie es hier für unbemittelte Leute wäre, ob auch Arbeit zu finden ist, so will ich mittheilen, daß ich glaube, daß dieses Frühjahr die beste Gelegenheit ist. Es waren schon Etliche hier von Utah und haben sich unter dem Canal Land aufgenommen; es ist auch gesagt worden, daß zwei von Kansas hierher kommen wollen, das Land zu besehen. Der Agent J. Hand hat mir geschrieben, daß sie bis zum 1. März herzukommen gedenken.

Der Gesundheitszustand ist gegenwärtig gut. Johann Fast wohnt noch in der Stadt, er hat auf seinem Lande noch nicht gebaut; es ist 2½ Meilen von Caldwell entfernt. Weil Niemand dort in der Umgegend wohnt und er nicht allein dort sein will, so ist er bis jetzt noch hier verblieben.

D. F. Madelburger.

Kansas.

Newton, 25. Feb. Da ich in Walheim, Rußland, noch meine lieben Stiefeltern, auch meine I. drei Geschwister und noch einige Onkeln und Tanten habe, auch so manche Schulfreundin, an die ich mich oft erinnere, und ich es bei meinem Abschiede versprochen habe, oft von mir hören zu lassen, jetzt aber schon lange nicht schrieb, weil ich denke, daß meine Briefe nicht hinkommen, weil ich niemals Antwort erhielt, so will ich jetzt durch die „Rundschau“ ein wenig mittheilen.

Ich bin, Gott sei Dank, gesund und fühle mich recht glücklich hier in dieser neuen Heimat. Ich bin noch bei meinen lieben Pflegeeltern und es geht mir auch sehr gut bei ihnen; möchte ich mich nur immer als unterthäniges Kind erweisen, denn es heißt ja: „Ehre Vater und Mutter, das ist das erste Gebot, das Verheißung hat.“ Geschwister Cornelius und Johann Boths sind gesund. Ich erinnere mich oft an euch, ihr Lieben, besonders wenn ich lese von Waisen, die, wenn sie von ihrem Geburtsort entfernt waren, jedes Jahr einmal zurückkehren konnten, um die Gräber ihrer lieben verstorbenen Eltern zu besuchen, wo sie sich so recht ihrer Liebe und Güte erinnern konnten. Da mir dies aber unmöglich ist, so freue ich mich darüber, daß wir uns ein Alle im Himmel treffen können. Wir wollen uns dazu zubereiten lassen. Gottes Wort wird uns hier in reichlichem Maße verkündigt, möchte es nur ein Jeder reichlich hören. Sonntag den 20. war mein Vetter, Missionar H. R. Both, vom Indianer-Territorium hier und hielt Vormittags Gottesdienst in unserer Kirche. Mit Gruß, Susanna H. Both.

Peabody, Marion Co., 27. Feb. Wir haben gegenwärtig ziemlich schönes Wetter, aber trocken und viel Wind, besonders den 17. d. M. hatten wir einen großen Sturm, der aber nicht viel Schaden angerichtet hat. Die Farmer sind schon fleißig am Pflügen. Etliche sprechen auch schon vom Haisfäsen, welches mir aber noch etwas frühe vorkommt.

Will noch berichten, daß mein Vater am 23. September 1886 mit A. Schellenberg, Johann Penner, Heinrich Fast und noch mehreren Anderen eine Besuchsreise nach Rußland antrat. Er sagt, daß er dort sehr freundlich in seines Vaters Haus aufgenommen wurde. Sein Vater nahm vor etwa sieben Jahren Abschied von ihm in der Hoffnung, ihn in dieser Welt wohl nicht mehr zu sehen und jetzt ist er dort beinahe unerwartet angekommen. Sein Vater war so erschrocken, daß er ihn nicht gleich begrüßen konnte. Das erste Wort, das er sprechen konnte, war: „O Gott! Bist du wirklich hier, mein Sohn?“ Dann umarmte er ihn. Nach 24monatlichem Verweilen hatte er ihn wieder verlassen müssen. Dieses Mal fiel es ihm noch schwerer wie das erste Mal. Auf der Rückreise hatte der Vater viel Sturm auf dem Ocean, kam aber den 4. Februar glücklich zu Hause an.

Berichte noch, daß der Gesundheitszustand hier befriedigend ist.

Martin Fuß, Jr.

Manitoba.

Hochstadt P. D., 18. Feb. Es hat dem himmlischen Vater gefallen, unseren Großvater am 13. November v. J. von unserer Seite zu nehmen. Er brachte sein Alter auf achtzig Jahre und zehn Monate und hat zwei Frauen überlebt. Mit der ersten Frau hatte er 12 Kinder und mit der zweiten 10, von denen im Ganzen noch 8 am Leben sind. Enkel hatte er 75, von denen noch 46 leben, und Urenkel 43, von denen 34 leben. Er starb an Altersschwäche.

Ferner muß ich noch berichten, daß meine Großmutter vergangenes Jahr ebenfalls gestorben ist. Ihr Name war David Falk'sche. Sie starb als Wittwe im Alter von 75 Jahren, 3 Mon. und 5 Tagen. Sie hatte 14 Kinder, von denen 7 noch leben, Enkel 58, von denen 33 leben, und Urenkel 17, von denen 12 leben. Mit Gruß, Jacob Falk.

Hochstadt P. D., 26. Feb. In jüngster Zeit ist uns von einer armen Familie Südrusslands ein bittendes Schreiben zugegangen, in welchem recht beweglich um Hilfe zur Auswanderung nach Amerika gebeten wird. Der Vater dieser Familie lebt in einer drückenden Lage unter anderen auch mit diesen Worten zu erkennen: „Von allen Mitteln entblößt, erhielt ich auf eine Bitte von einem guten Freund in Manitoba 10 Thaler geschickt, um meiner dringendsten Noth etwas abzubelfen, mußte es aber, um etwaige Schulden zu bezahlen, hergeben, zudem wurden mir auch noch meine letzten drei Büschel Roggen (gegen Geld gerechnet) abgenommen; blieb aber noch etwas über einen Rubel schuldig. Nun aber habe ich nichts zu essen, nichts um die Stube zu beizen, bin nicht allein hilflos, sondern auch ganz rathlos. Will sehr gerne nach Amerika, wenn es nur irgend möglich wäre.“

Also wieder eine Gelegenheit, des weisen Solomon's Lehre zu beherzigen, die er uns in seinen Sprüchen (14, 31.) nachgelassen hat: „Wer sich des Armen erbarmet, der ehret Gott.“ Was bleibt Anderes übrig, als wieder die Milbthätigkeit der lieben Brüder in Anspruch zu nehmen? Lasset es uns doch nicht verdrießen oder zu schwer werden, sondern nach Vermögen unsere Hand zur Hilfe aufstrecken. Wird es doch vereint heißen: „Alles, was ihr gethan habt, das habt ihr mir gethan.“ Matth. 25, 40.

Mit dem Gelde, das für die drei Familien in Asien gesammelt ist, können wir noch nicht Anderen helfen, weil es gegenwärtig wieder so scheint, daß sie doch wohl vielleicht herkommen werden. Also, wenn dieser Familie soll geholfen werden, dann muß ein ganz neues Opfer gebracht werden, wozu wir sämmtliche Mennoniten-Gemeinden bittlich ersuchen, ihr Scherlein beizutragen und uns sobald als möglich zuzusenden.

Franz Dyd.

David Löwen.

P. S.—Diese Familie ist in der Chortiger Colonie und besteht aus Mann, Frau und vier kleinen Kindern, also sechs Seelen. Es werden vielleicht vier volle Ticksel nötig sein.

Nachträglich legen wir allen Mennoniten Gemeinden unsere Ansicht bezüglich aller sich wahrscheinlich noch wiederholenden Hilfsfälle unvermögender Geschwister dar. Wir Unterzeichneten fragen das ganze Mennonitentum, ob das Werk der Hilfeleistung nicht einer etwas festeren Organisation bedürfte? Wir stimmen dafür, nehmen aber gerne für unseren gemeinteten Rath einen besseren an, und erwarten auch, daß wir einen solchen entweder durch die „Rundschau“ oder durch Privat Schreiben erhalten werden. Nach unserer Ueberszeugung mangelt es an erfassen, gewissenhaften Männern, die das dazu notwendige Vertrauen unseres Volkes besitzen, unter uns nicht. So wollen wir hienit unsere weitere Ansicht zur allgemeinen Veröffentlichung beifügen. Wir sehen es für gut und auch notwendige an, wenn eine allgemeine Hilfskasse ausschließlich für unbemittelte Mennoniten-Einwanderer gebildet würde. Eine solche aber in ihrem Gang zu erhalten, sind drei Wege: Erstens sind alle diejenigen, denen geholfen worden ist und denen in Zukunft geholfen wird, zu verpflichten, nach Umständen zurückzugeben. Zweitens durch jährliche freiwillige Beiträge, und drittens durch Anleihe von mehr bemittelten Brüdern gegen mäßige oder ohne Procente.

Hiermit haben wir unser Weniges zur

Prüfung für einen Jeden dargelegt und erwarten von mehreren Seiten darüber Ansichten zu erfahren. Ueberhaupt ist es heute noch so, wie es noch immer gewesen ist: Wenn oder wo etwas geihan oder gemacht werden soll, da muß sich dazu auch ein Anfang finden.

Franz Dyd.

David Löwen.

D. J. Hilfscomittees.

Neuenburg, 26. Feb. Eine Zeitlang hatten wir recht schönes Wetter, daß das Quecksilber auf 4 Grad R. herabging. Aber heute hat sich das Wetter geändert. Der Wind bläst vom Norden und weil es ein wenig geschneit hat, so fängt es wieder an, Schneewehen zu machen. Die Kälte hat auch zugenommen. Heute Morgen war es 18 Grad R. Der Gesundheitszustand ist ziemlich gut.

Muß noch berichten, daß das Wasser auf vielen Stellen knapp ist und einige Farmer gar keines haben, so daß sie für ihr Vieh Schnee schmelzen müssen.

Ein Leser.

Morden, 27. Feb. Das Wetter ist seit dem 22. Feb. wieder ziemlich kalt.

Mein Vater ist schon wieder eine Zeitlang kränklich gewesen, jetzt aber ein wenig besser.

Bruder Isaac Dyd hat seine Farm zu \$1200 verkauft, hat sich aber schon wieder eine andere von unserem Nachbar Franz Suderman zu \$800 gekauft und gedenkt bis in einem Monat hierher zu ziehen. Mit Gruß, R. F. Dyd.

Europa.

Rußland.

Kiesfeld, 2. Jan. In dem Herrn geliebte Geschwister! Wir sind wieder durch Gottes Gnade übergetreten in's neue Jahr, und was ist jetzt unsere heiligste Pflicht? Wäre es nicht schön und würdig, wenn wir uns den Noach zum Muster nehmen würden. Er ist durch die wunderbare Hand Gottes aus dem Verderben herausgerettet und durch die Arche gleichsam aus der alten in die neue Welt hinüber getragen worden, und was that Noach, als er die neue Erde betrat? Jerquälte er sich mit Sorgen oder trat er mit tühner Lebenslust auf die Erde? Er baute am Ersten einen Altar, um dem Herrn für die erhaltene Treue zu danken. Darum laßt uns den Noach zum Muster nehmen in dem angetretenen Jahre. Was haben wir im verflossenen Jahre erhalten? Ich für meinen Theil nichts als Güte. O! ich kann meinem Herrn und Heiland nicht genug danken für alle Seine Güte und Treue.

Sollten wir jetzt trübe in die Zukunft schauen? Nein, wir wollen uns wieder dem Herrn Jesu anvertrauen und dann mag kommen, was da wolle. Er verläßt uns nicht; Er hat es selbst gesagt, und was Er gesagt, das hält er gewiß.

Ich denke oft an die in Amerika wohnenden Brüder, Onkel und Freunde. Brüder dem Leide nach habe ich zwar keine, aber die Brüder meines Heilandes sind auch meine Brüder und Schwäger.

Von Kiesfeld kann ich berichten, daß der Herr schon viel durch Seinen Geist gewirkt hat und noch nicht aufhört. Einige sind gestorben, die Lebenden sind ziemlich gesund, außer Frau Verb. Epp, die sehr leidend ist und der alten Frau Hiltebrand von Lichtfeld, die an Altersschwäche leidet. Heint. Reinard bleiben wieder in Lichtfeld in der Schule. Ich sollte wohl specielle Briefe schreiben, für dieses Mal will ich es aber durch die „Rundschau“ versuchen, denn wir freuen uns immer, wenn wir etwas von unseren Bekannten darin finden. Wenn ich die „Rundschau“ in die Hände bekomme, sehe ich, ob auch bekannte Unterschriften drinnen sind und wenn dann steht: F. Kieser, G. Kieser, J. Dyd, Pet. Richter u. s. w., das wird dann gewiß zuerst gelesen; ich habe aber schon lange nicht Ähnliches gefunden.

Der Ernteertrag war sehr befriedigend. Die Getreidepreise sind es ebenfalls.

Die Witterung war bis Neujahr immer schön, jetzt haben wir bis 9 Grad Frost mit starkem Ostwind, so daß schon wieder etwas Staub in der Luft sich zeigt. Der Herr bewahre uns vor Erdstürmen. Zum Schluß noch alle Bekannten und Freunde herzlich grüßend, verbleiben wir

P. und A. Wiens.

Ebenthal, 26. Jan. Berthel Editor der „Rundschau“! Schon lange hat es mich gemahnt, Ihnen und der Rundschau Leser Briefe zu schreiben. Da ich nun nicht länger aufschreiben mag, so erlaube ich Sie, nachfolgendes durch die „Rundschau“ zu veröffentlichen.

Zuerst wende ich mich an meinen guten Freund Jakob Peters, Bradshaw, York Co., Nebraska, welcher hoffentlich, wenn er noch lebt, auch die „Rundschau“ liest. Lieber Freund! Als ich vor Jahr und Tag durch die „Rundschau“ den Tod meines Vaters meldete, forderte dich mich folgende durch die „Rundschau“ auf, ich sollte dir doch brieflich unsere Umstände näher beschreiben. Das habe ich auch gethan. Ich schrieb dir auch noch einmal die Angelegenheiten deiner hier auf unserer Ansiedlung wohnenden Brüder und Freunde. Nun aber frage ich dich: „Hast du den Brief nicht erhalten oder willst du nur nicht unseren Briefwechsel fortsetzen?“ Ich meinerseits würde geneigt sein, ihn fortzusetzen.

Dann habe ich noch etwas von unserer Ansiedlung Memrit zu erzählen, obzwar hier nichts Besonderliches vorgefallen ist. Wenngleich sich auch immer noch die Mühen und Kämpfe des Ansiedelns sehr deutlich fühlen lassen, so können wir im Allgemeinen doch sagen, es geht dieses Jahr schon besser, als voriges. Denn voriges Jahr mußte wohl die Mehrheit der Ansiedler Futter kaufen, die Aussaat ebenfalls, welche aber teilweise von der Muttercolonie geliefert wurde. Dieses Jahr konnte aber ein Jeder, mit Ausnahme einer kleinen Anzahl, etwas Getreide verkaufen. Hin und her ist auch noch jemand, der etwas Futter verkaufen kann. Nur Einzelne müssen kaufen. Die Ernteerträge sind dieses Jahr sehr verschieden gewesen. Sogar in einem Dorfe ist der Unterschied des Ergebnisses von einer Desjatin Weizen von einem bis fünf Tschetwert, je nachdem das Land, die Bearbeitung und die Zeit der Bearbeitung war.

Nach dem Klageged „Ich hab kein Geld“, welches im Allgemeinen hörbar ist, muß von Vielen noch beklagt werden, daß ihnen Pferde gefallen sind. Es herrscht hier sowohl im Allgemeinen als auch noch in einigen Dörfern besonders eine ganz aparte Pferdekrankheit, die sich durch Anschwellen der Hinterbeine und des Bauches, bei anderen mehr durch Durchfall kundgibt. Das Haar wird struppig und glanzlos, sie magern ab und bleiben doch fast bis zum Ende beim Fressen. Sollte jemand solche Krankheit kennen und Mittel dagegen wissen, so bitte ich ihn herzlich, uns solches zu wissen zu geben.

In einem Dorfe hat die Rinderpest auch mehrere Stück Rindvieh hinweggerafft.

Die Beheizung ist uns hier nicht sehr theuer gekommen. Voriges Jahr ist meistens nur mit Holz aus unsern Wäldern geheizt worden. Zudem sind die Kohlen hier häufig und in Folge dessen auch billig, 45 bis 60 Kop. per Tschetwert. Mancher freut sich seines Glückes, daß er sich hat können ein Heim gründen. Es werden hier auch schon Wirtschaften verkauft und theuer bezahlt. Es wurde unlängst in unserem Dorfe ein Handel beschloffen; da giebt der Käufer dem Verkäufer für eine unbebaute Stelle 945 Rubel. Andere, die so einigermaßen billiger bebaut sind, bekommen bis 2000 Rubel, d. h. für halbe Wirtschaften (zu 30 Desjatin), worauf überhaupt noch nur 120 Rubel angesezt sind.

Wir hatten hier einen sehr trockenen Sommer, dagegen aber einen nassen Herbst und durchgängig viel Wind. Am 12. September 1886 besuchte uns hier ein Windwirbel oder eine Windböe. Bei meinem Nachbar Jakob erbrach der Stall so weit über, daß eine Ecke vom Dachstuhl bis auf die Erde zu stehen kam. Ein anderer Nachbar hatte gerade seine Sparen abgebandelt, welche er nach Vesper noch zu richten gedachte; er hatte auch schon beide Giebel angehängt. In diesem Giebelstücken hob der Sturm ungeführ 14 Arschin von der Erde los und trug ihn in horizontaler Lage 30 Faden fort, wo er, ohne irgend einen Schaden zu erleiden, hinfiel und liegen blieb. Den anderen klappte er immer über und zerstückte ihn in Folge dessen in lauter Stücke, so daß der Mann einen ganz neuen machen mußte; die letzten Stücke fand er 60 Faden vom Bauplatz. In einem russischen Nachbarhause warf er zwei Windmühlen um und andere beschädigte er.

So wie in politischer Hinsicht viel Arbeit ist, so ist's auch auf kirchlichem Gebiet. Prediger sind gewählt, vier sind auch schon in ihrem Amte eingeweiht und beständig, aber daß das Ganze sich wird zu einer Gemeinde organisiren, hat's noch nicht den Anschein. Dorfschulen befinden sich jetzt schon in jedem Dorfe. Einige Dörfer haben ihre Lehrer auch schon für's künftige Schuljahr bestellt.

Jetzt habe ich noch Auftrag von meinem Nachbar Johann Pantraz, insonderheit aber von seiner Frau, geb. Justina Rempel, Großmutter; sie bitten um die Adresse des Heinrich Wiens, dessen Frau ihre Schwester ist, geb. Aganetha Rempel, Großmutter. Hier in Russland haben sie in der Bergbaler Colonie im Dorfe Feuduben gewohnt, von dort nach Ame-

rika gezogen. Sollte er die „Rundschau“ selbst lesen, so wird er hierdurch gebeten, seine Adresse anzugeben. Oder wenn jemand anders Vermittler sein könnte, ist er herzlich gebeten, solches zu thun. Schließlich noch einen herzlichen Gruß an Jakob Peters und an alle Leser der „Rundschau“ hüten und drücken.

Peter Rogalsky.

P. S. Ich hatte heute einen Gast von der Molotschna, aus dem Dorfe Tlege, Namens Johann Mirau, früher in Liebna, der bestellte dich sehr zu grüßen, i. Freund Peters, und läßt bitten, auch an ihn zu schreiben. Derselbe.

Erkundigung.

(?) Martin Lemly, Hoffnungsfeld, Man., möchte gerne Nachricht von seinen in Russland wohnenden Verwandten haben, womöglich durch die „Rundschau“, da der briefliche Verkehr so unzuverlässig ist.

(?) Abraham Hübert, Parker, Turner Co., Dak., bittet um die genaue Adresse von Jacob Neufeld, Kansas, fr. in Lichtfelde, Südrussland.

(?) Abraham I. Friesen, Hochstadt P. D., Man., wünscht die Adresse seines Neffen Peter Löwen, Jun., Sohn des verst. Peter Löwen, Fischau, Molotschna, Südrussl., zu erfahren.

Briefe abgeschickt.

Von M. B. Fast, Fairbury, Neb., an F. D. Fast, Pordenau, Russl.

Briefkasten des Editors.

P. M. G., Bridgewater, Dak. — Wir wissen auch nicht mehr über das betreffende Land, als in dem erwähnten Artikel angegeben ist.

P. D., nahe Marion, Kansas. — Wenn Sie ein Heilmittel gegen die Hundswuth in Besitz haben, welches Sie verkaufen wollen, so lassen Sie eine Anzeige in die „Rundschau“ einreichen. Den Preis einer solchen Anzeige werden wir Ihnen auf Verlangen mittheilen. Daselbe gilt auch für Ihr Geschäft, welches Sie anzeigen wünschen. — Nur Nachrichten aus mennonitischen Kreisen nehmen wir umsonst auf. Für Geschäftsanzeigen erwarten wir Bezahlung.

Das Erdbeben an der Riviera.

Unter der Riviera (Uferland) versteht man jene Küsten-Gelände in Süd-Europa, welche sich am mittelländischen Meer an der Süd-Küste von Frankreich von Marseille an nach Nizza und an der italienischen Küste über Genua bis nach Spezia und Livorno erstrecken.

Man kann auch sagen, daß sich diese Riviera von der Mündung der Rhone in Süd-Frankreich bis an die Mündung des Arno in Nordost-Italien erstreckt. In der Mitte dieser buchtenartigen Gestalt liegt Genua. Der westliche Theil der Riviera heißt die Riviera di Ponente, der östliche die Riviera di Levante.

In dieser lang ausgezogenen Küste befindet sich ein climatistischer Eurort am anderen, da das Klima jener Region zu den herrlichsten der Erde gezählt wird und als ein wahrhaft paradiesisches gilt. Und an der westlichen Hälfte, nahe bei Nizza, liegt auch jener weltberühmte Spielplatz Monaco, damit mitten in diesem Paradies auch nicht die Hölle der menschlichen Leidenschaften fehle.

Nördlich und östlich von diesem gesegneten Küstenraum zieht sich das Apenninen-Gebirge hin. An dem Meere selbst reißt sich ein Eurort und Seebad an den anderen. Nizza, Cannes, Monaco, Bordighera, Ventimiglia, Savona, Mentone, San Remo und Oneglia liegen westlich von Genua. Östlich davon sind Chiavari, Levante, Massa und Spezia.

Viele Tausende von Fremden aus allen Ländern der Welt halten sich besonders während der Winterzeit an diesen Küsten auf, und reiche Familien und fürstliche Personen besitzen Villen daselbst. Die Familie der Orleans wohnt in Cannes, das besonders von Fürstlichkeiten besucht wird, auch der Prinz von Wales ist gegenwärtig dort anwesend.

Ausläufer der Apenninen gehen hier und da in felsigen Erhebungen bis in's Meer und manche Orte sind an deren Abhängen gebaut, deren Häuser wie Schwalbennester an den Felsen zu hängen scheinen. Genua selbst, die alte stolze Handelsstadt, liegt vom Meer terrassenförmig an einem solchen Felsenabhang empor, und gewährt einen prächtigen Anblick vom Golf aus, dem es seinen Namen gab.

Dies ist die Gegend, welche am 23. Feb. von einem der furchtbarsten Erdbeben heimgesucht wurde, welches in neuerer Zeit vorkam, und womit nur das Erdbeben von Charleston an Heftigkeit verglichen werden kann. Um 6 Uhr früh Morgens verspürte man zu Nizza zwei heftige Erdstöße, die je 15 bis 30 Sekunden dauerten.

Und bald erfuhr man, daß sich diese Erschütterungen der ganzen Riviera entlang gezeit hätten und besonders heftig in deren westlicher Hälfte, namentlich zu Monaco, wo Felsstücke von den Höhen abgelöst und in's Meer gestürzt wurden und die auf denselben stehenden Gebäude zertrümmert oder herabgeschleudert wurden.

Die Erschütterungen der Erde machten sich am ganzen 23. Februar und auch noch am 24. zu verschiedenen Stunden und hier und da wiederholt fühlbar, und erstreckten sich auf eine Ausdehnung von 500 Meilen an der Küste entlang. Sie erstreckten sich aber auch auf 500 Meilen weit landeinwärts, besonders im Rhonethal, und wurden bis nach Lyon, ja selbst in Genf in schwachen Regungen verspürt. Genua hat ganz besonders gelitten und von dort aus dehnten sich die Erschütterungen landeinwärts bis nach Turin in nördlicher Richtung und bis nach Rom in südöstlicher Richtung aus. Ueber die großen Zerstörungen und über den bedauernswerthen Verlust an Menschenleben in den am schwersten betroffenen Orten liegen eine Menge Berichte vor.

Viele Menschen sind durch den Einsturz von Häusern, die überall in jenen Gegenden von Stein erbaut sind, oder auch durch den Sturz von Dächern, wohin sie sich geflüchtet hatten, umgekommen, ja mehrere Hundert verbrannten in den Ruinen, in welchen Feuer ausbrach.

Aus Diano-Marina kommen folgende schreckliche Einzelheiten: In einem Hause wurde gerade ein Ballfest gefeiert, als das Erdbeben eintrat. Das Gebäude stürzte nach dem dritten Stoß zusammen, Tänzer und Tänzerinnen haufenweise unter den Trümmern begraben; der Verlust an Menschenleben war entsetzlich.

Der Erdstoß in Nizza hat die Bogengänge der Marienkirche zerstört. Die Panik in Nizza und Cannes läßt übrigens nach. Die Leute haben ihr Lager im Freien aufgegeben und trauen sich wieder in die Häuser.

In den Ortschaften des Departements Var hat das Erdbeben größeres Unheil angerichtet. Die Wände vieler Häuser und Kirchen sind geborsten, doch sind keine Menschenleben zu Grunde gegangen. Im Departement der Nieder-Alpen wurden nur leichte Stöße verspürt.

Bis jetzt haben 5000 Personen Nizza verlassen. Alle Stationen an der Riviera sind noch immer gefüllt mit Leuten, die ängstlich sind fortzueilen. Man erzählt sich, daß während der Panik am letzten Mittwoch eine französische Gräfin in dem öffentlichen Garten in Nizza ein Kind zur Welt gebracht habe.

Der Schrecken ist so groß, daß das Volk an vielen Orten sich nicht in seine Häuser getraut, die mit dem Einsturz drohen, und sich im Freien gelagert hat. Die vielen Gurgäste sind zu Tausenden geflüchtet, wie sie nur die Eisenbahnen fortzuschaffen konnten, und die noch gebliebenen sind ebenfalls fluchbereit. Der pecuniäre Schaden der Catastrophe wird Millionen betragen.

In 1773 und in den folgenden drei Jahren, fanden in dieser Gegend fortwährend Erderschütterungen statt, welche mit dem Ausbrechen des Vesuvius zusammenhängen, wie man annahm, und die in jener Zeit besonders heftig waren. — [Wechselt.]

Trunkenheit ein Verbrechen.

Die in der Gefeßgebung von Kansas von Senator Barber eingebrachte Bill, welche Trunkenheit für ein Verbrechen erklärt, ist endlich angenommen worden. Diefelbe lautet folgendermaßen: „Wenn irgend jemand auf irgend einer Landstraße oder Straße, auf einem öffentlichen Plage oder in einem öffentlichen Gebäude betrunken ist, oder wenn irgend jemand in seinem eigenen Hause oder in irgend einem Privatgebäude oder auf einem Privatplatz betrunken ist und seine Familie oder Andere belästigt, der soll eines Vergehens (misdemeanor) für schuldig gehalten und nach Ueberführung desselben durch Einsperrung ins Countygefängniß für den Zeitraum von nicht weniger als zwei und nicht mehr als dreißig Tagen bestraft werden.“

Das Lied von der Kanone.

Eine Mutter singt ihren Kleinen abends allelei Lieder vor; sowie das eine zu Ende ist, begehrt die Schaar schon ein neues, so daß die Nachfrage kaum bedekt werden kann. Endlich wird bestimmt, jedes der Kinder dürfe noch ein Lied vorklagen. Die kleinen Mädchen wünschten das Lied vom Mond, von den Schäfchen, und vom Bergknecht, während das jüngste der Familienmitglieder, ein richtiger „Patent-Knirps“, wie ihn der Vater nennt, das „Lied von der Kanone“ hören will. Die Mutter erinnert sich nicht, je einen solchen soldatischen Sang auf ihrem Repertoire gehabt zu haben, man rathet hin und her, was der „Dreißigjährige“ wohl meinen mag; nach eingehenden Ermittlungen löst sich das Räthsel. Es war das Lied:

„Gold'ne Abendsonne,
Wie bist du so schön!
Nie ta n n o h n e Wonne
Deinen Glanz ich seh'n...“

Reisen und Erlebnisse einer Familie.

Eine wahre Geschichte von R. A. Bergthold.

(Fortsetzung.)

Nachdem ich den Wirth instruirte, daß Thee zum Abendbrod gewünscht werde, ließ er uns allein, um das Verlangte zu holen. „Wenn uns nur diese Nacht nichts Schlimmes bevorsteht, sagte meine Frau. „Denn“, fuhr sie fort, „dieses Haus ist so einsam mitten im Walde gelegen, daß die Möglichkeit, überfallen und beraubt zu werden, nicht ausgeschlossen bleibt.“

„Du theilst meine Gefühle“, sagte ich. „Aber was ist hier zu thun, es ist jetzt stockfinstere Nacht und mit unsern müden Pferden wäre es ohnehin unmöglich, heute noch weiter zu fahren. Wir müssen eben bleiben wo wir sind und auf Gottes Schutz vertrauen.“

Das Eintreten des Wirths, der das bestellte Abendbrod brachte, verbanderte uns, das Gespräch weiter fortzusetzen. Er stellte das Essen auf den Tisch, und da inzwischen auch die beiden Knaben heringekommen waren, setzten wir uns zum Essen nieder. Da wir tüchtigen Hunger hatten, griffen wir tapfer zu, ohne uns weiter an etwas zu kehren. Nach dem Essen sagte ich dem Wirth, wir wünschten Betten um zu schlafen, da es inzwischen spät geworden und wir mit Tagesanbruch weiter wollten.

Der Wirth meinte hierauf, er bedauere keine Betten zu haben und wies uns in einen leerstehenden Schuppen, in dem man auch Pferde und Wagen untergebracht. Hier bereiteten wir uns ein Strohlager, und nachdem wir uns im Gebete dem Schutze Gottes empfohlen und die Thür verriegelt, legten wir uns und schliefen bald Alle fest. Da — es mochte etwa Mitternacht sein, als ich durch ein leises Pochen an der Thür gewekt wurde.

„Wer ist da?“ fragte ich.

„Reisende, die sich verspätet haben!“ antwortete eine Stimme draußen.

Dies ist nicht die Zeit, wo man einkehrt, wenn man auf der Reise ist“, sagte ich, „und ich möchte euch gerathen haben, draußen zu bleiben.“

Ich hörte darauf, wie der Wirth draußen mit jemand flüsternde und Schritte sich entfernten. Mein Schlaf war natürlich hin; mit ängstlichem Gefühle warteten wir der Dinge, die da kommen sollten. Doch die Nacht verlief ohne weitere Störung; man getraute sich offenbar nicht, mit uns anzubinden, zumal, da sie annehmen mußten, daß ich ihren Plan durchschaut habe. Endlich dämmerte der Morgen, und mit ihm kam neue Hoffnung in unsere Herzen. Wir öffneten die Thür, schoben den Wagen in's Freie, spannten die Thiere davor und fuhren davon, froh, daß wir ungefährdet davon kamen. Der Wirth stellte sich, als ob nichts vorgefallen wäre, und meinte, er habe gestern Abend noch Gäste gehabt, die aber schon vor Tagesanbruch weiter gereist seien. Sei dem wie ihm wolle, aber ich bin überzeugt, wenn nicht Gott in jener Nacht Seine schützende Hand über uns gehalten hätte, so wären wir wohl nicht mehr am Leben.

Die Reise ging prächtig von Statten, und in fünf weiteren Wochen erreichten wir Kiew. Schön war es anzusehen, wie die zahlreichen vergoldeten Thürmspitzen in der Morgenfonne funkelten und strahlten. Der Anblick war über alle Maßen herrlich und unwillkürlich mußte ich an Jerusalem, die obere Gottesstadt, denken, wo man endlich ausgepülgert haben wird. Kiew ist eine berühmte Stadt unter den Städten Russlands, denn alljährlich wallfahren Tausende von Pilgern aus allen Theilen Russlands hierher, um ein hier geschlossenes Wunder anzusehen.

Wir beschloßen, wiederum einige Tage zu ruhen, da wir fünf Wochen gefahren waren, ohne den Thieren Ruhe zu gönnen, außer Nachts.

Ein seltsames Bild bietet sich hier dem Auge dar. Ein Menschengewimmel bewegt sich unablässig durch die Straßen, aus fast allen Nationen der Erde zusammengefeßt. Hier sehen wir den Pilger, der von der Wolga, aus dem Osten des Reiches, gekommen ist, um in der heiligen Stadt anzubeten; dort bietet der Jude seine Waaren feil, bedacht darauf, für dieselben, wenn möglich, doppelt soviel zu erhalten, als sie wirklich werth sind; dort lungert der braune Zigeuner herum, der seine Wahrsagekünste an Solchen, die dumm genug sind, es zu glauben, ausübt, wobei es nicht selten vorkommt, daß, während das Opfer der Wahrsagerel ganz verliert der Offenbarung des Hallunken lauscht, ein Fingerring oder eine Uhr in die Tasche des Propheeten wandert. Hier kaufen wir zum ersten Male Brod, denn bis hierher hatten wir noch immer unser eigenes gebackt. Alle waren außer sich vor Erstaunen, als ich mit dem großen Probirmaß unterm Arme angewandert kam. Das Brodchen hatte etwa den Umfang eines Pflugesrades und dabei ein Gewicht, als ob es Blei wäre; nachdem ich einige Schnitten losgetrennt, nahm ich einen tüchtigen Bissen. Aber o weh! Es schmeckte, als ob man beim Baden Eßig statt Wasser verwendet hätte, so sauer war

es, doch beim Reisen darf man solche Gedanken nicht aufkommen lassen, also dran. Nachdem wir es aber erst gewohnt waren, schmeckte es ganz vorzüglich.

Nachdem unser Paß von den Beamten geprüft worden war, setzten wir nach zweitägigem Aufenthalt unsere Reise fort und erreichten nach vier weiteren Wochen Samara, das Ziel unserer Reise. Nun ja, die Reise ist, Gott sei Dank, zu Ende. War sie auch beschwerlich und mühevoll die lange Fahrt, wurden wir auch manchmal vom Sturm geschüttelt, oftmals vom Regen durchnäßt oder von der Sonnenhitze gedrückt, was thut's, es ist vorüber und es ist uns nun zu Muth, als wenn man beim heitern Sonnenuntergang an den trüben Tag zurückdenkt. Der Herr hat Alles wohl gemacht; Ihm sei Dank für Seine Freundlichkeit.

Wir sind hier unter deutschen Leuten, meistens Preußen, die hier ein Dorf gegründet hatten. Man hat uns versprochen, ebenfalls ein Stück Landes in der Colonie zu geben; doch sollen wir noch bis zum Frühjahr warten, wo das Land vermessen werden soll. Wir haben uns eine Erdhütte gebaut und gebeten nun einzuweilen zu ruhen, bis uns unser Land angewiesen wird. Doch ich will jetzt abbrechen, denn ihr werdet sonst des Lesens überdrüssig. Neßt tausend Grüßen und Küßen Euer euch liebender Sohn....“

Nachdem der Alte den langen Brief zu Ende gelesen, blickte er eine Weile schweigend vor sich nieder, offenbar mit den Gedanken dem Laufe der Reise folgend, dann aber blickte er hinüber zur Gattin und sagte dann bedächtig, als ob er nochmals den weiten Weg übersehe: „Nun ja, Gott sei gepriesen, daß er sie die lange Reise hat glücklich vollenden lassen und auch zu deutschen Leuten geführt hat. Mir ist“, fuhr er fort, „ein Stein vom Herzen genommen worden, denn immer mußte ich denken: „Wer weiß, wo sie noch hingerathen werden in dem wildfremden Lande, das uns kaum dem Namen nach bekannt ist.“

„Ja und wenn's uns vergönnt ist, so wollen wir ihnen künftiges Jahr nachfolgen; ich habe gar keine Ruhe, bis ich wieder mit meinen Kindern vereint bin“, sagte die Matrone hierauf. Noch lange saßen sie an dem Abend bei einander, den Brief besprechend und Pläne für die Zukunft machend; bis sie sich endlich, nachdem Mitternacht schon vorüber war, zur Ruhe begaben.

Capitel III.

Kreuz- und Querzüge.

„Wie der Hüh das Lese,
So suchst der Mensch das Glück.“
(Russisches Sprichwort.)

Es ist wohl Zeit, daß wir uns nach unseren Freunden umsehen. Wir finden sie in einer niederen Erdhütte ganz am Ende des Dorfs, wo sie ihr Winterquartier bezogen haben. Ja, der Winter war gekommen, weit und breit lag Alles unter einer drei Fuß dicken Schneedecke begraben. Die Vögel waren dem warmen Süden zugezogen; nur der Spatz und die Krähen waren zurückgeblieben, um dem Menschen während der trüben Winterzeit Gesellschaft zu leisten. Grimmig heulte der Nordwind, während er den Schnee vor sich hertrieb oder ihn gleich Mauern ringsum die niederen Hütten aufhäufte, als wolle er deren Bewohner das Bischen Freiheit, das ihnen der Frost gelassen, auch noch rauben und sie in ihrer Bebauung lebendig begraben. In der Hütte aber saßen sie ganz vergnügt um das flackernde Feuer herum, das seinen rothen Schein rings auf die niederen Wände wirft.

„Willst du uns nicht etwas erzählen, lieber Papa“, sagte die kleine Maria, auf des Vaters Schoß kletternd.

„Von was denn Herzchen?“ fragte der Angeredete, freundlich auf die Kleine niederblickend, die mit bittenden Augen zu ihm emporstarrte.

„Vom Christkindchen bitte“ war die Antwort.

„Ja, und vom Pelznidel“, fügte der kleine Jacob bei, denn, da Weihnachten nahe war, so waren die Kleinen nicht wenig gespannt, zu erfahren, ob diese beiden Bekannten sie auch hier besuchen würden.

„Nun gut“, sagte der Vater endlich, als auch die Großherren baten, er möge doch erzählen, „ich will euren Wünschen nachkommen und wenn auch nicht gerade vom Christkindlein, so doch ein Weihnachtserlebnis aus meiner Jugendzeit erzählen.“ Er setzte sich hierauf im Stuhle zurecht und begann:

„Es sind jetzt etwa dreißig Jahre her seit dem Erleben, von dem ich euch erzählen will. Ich arbeitete damals als Kupferschmied-Geselle bei einem Herrn Namens Niel in der Stadt Lemberg. Wir waren unserer sechs in der Werkstatt, drei Gesellen mit eben so vielen Lehrjungen. Die Polen planten wieder einmal einen Aufstand, weshalb die Werkstatt geschlossen worden war, denn bei der unruhigen Zeit stockte Handel und Gewerbe. Wir waren jedoch in unserer Herberge verblieben, denn es war nichts Anderes zu thun als geduldig den Verlauf der Dinge abzuwarten, die am Kommen waren.“

(Fortsetzung folgt.)

Die Rundschau.

Erscheint jeden Mittwoch.

Preis 75 Cents per Jahr.

Alle Mittheilungen und Wechselblätter für, sowie Briefe betreffend der „Rundschau“ versende man mit folgender Adresse:

Rundschau,
Elkhart, Indiana.

Elkhart, Ind., 9. März 1887.

Entered at the Post Office at Elkhart, Ind., as second class matter.

Probenummern der „Rundschau“ senden wir an irgend eine Adresse frei. Wir bitten unsere Freunde, für ihre Nachbarn, die noch nicht „Rundschau“-Abonnenten sind, Probenummern zu bestellen. Jede Bemühung, unsere Abonnentenzahl zu vermehren, werden wir dankbar anerkennen.

Von einem Leser in Nebraska erhielten wir einen Brief, worin er sich beklagt, daß er innerhalb kurzer Zeit zwei Briefe an die „Rundschau“ sandte, die nicht veröffentlicht wurden. Er schreibt, daß ihn dies so schmerzt, daß er fast genossen ist dieses Blatt aufzugeben. Hieraus können wir nur erwidern, daß wir uns nicht erinnern können, von diesem Leser einen Bericht zurückgewiesen zu haben. Es müßte nur sein, daß er über eine Begebenheit berichtete, die schon vorher von einem anderen Schreiber der „Rundschau“ mitgetheilt und veröffentlicht worden war. Wenn er aber die zwei erwähnten Briefe ebenso mangelhaft adressierte als denjenigen, worin er sich beklagt, dann sind wir sicher, daß wir sie gar nicht erhalten haben. Wir hätten jetzt den dritten Brief auch nicht erhalten, wenn man sich auf dem Postamt in Chicago, wo er wegen der unvollständigen Adresse abgelehnt wurde, nicht die Mühe genommen hätte, dieselbe zu entziffern und uns den Brief dann zuzufenden. Beim Schreiben einer Adresse sollte immer die größte Vorsicht angewandt werden und ganz besonders darf man sich dabei nicht der deutschen Buchstaben bedienen, sondern ausschließlich der lateinischen, die selbst in einem ganz deutschen Lande ihrer größeren Deutlichkeit halber den deutschen vorzuziehen sind.

Ein Schneefall in San Francisco.

(Aus dem Christl. Volk.)

Dieses wird manchem Leser des Volksschaters, welcher öftlich des großen Felsengebirges wohnt, etwas komisch vorkommen. Denn wo Schneestürme, Frost und Eis zu den Tagesereignissen zu zählen sind, da verlieren dieselben den Reiz, welchen sie bei ihrer ersten Erscheinung ausüben. Ganz anders ist es hier in San Francisco, wo man in den Annalen der Geschichte der Stadt nur alle Jubeljahre einen Schneefall verzeichnet findet. Um einen Begriff zu haben von der Erregung, die ein Schneefall hier verursacht, muß man selbst dabei gewesen sein.

Als wir am Morgen des 5. Februar d. J. vom Schlaf erwachten, ließ es auf einmal: „Schnee, Schnee!“ Dies wurde auch bald bestätigt durch den Lärm der frühlichen Jugend, welche sich vor Lust in demselben balgten und mit Stauern in die grauen Wolken schauten, woraus in dichten Massen das wunderbare Element herabschwebte. Nicht lange darnach sah man sich Schneemänner in den Straßen erheben, und Schlitten, die soeben fabriciert worden waren, machten ihre Erscheinung, um für etliche Stunden den Genuß einer Schlittenfahrt zu bieten.

Am Schneeballwerfen theilte sich an einem solchen Tage fast Alles; jung und alt, Männer und Weiber, Alle wollten das Vergnügen haben, sich einmal zu schneeballen. Wagen aller Art, von der feinsten Gasse bis zur Straßenlücke, wurden bombardiert mit Schneebällen, wenn sie in den Straßen erschienen. Ein Jeder glaubte dazu die Freiheit zu haben. Wehe aber besonders dem, der heute mit einem Regenschirm oder hohem Hute die Straßen passierte, denn diese dienen besonders als Zielscheiben der Schneebälle. Hierbei kommt es nicht selten zu komischen Auftritten, und Mancher muß seinen Keger darüber verbergen, wenn er nicht ausgelacht werden will, als Sonderling, welcher der Jugend die Freude des so seltenen Tages nicht gönnt. H. Cordes.

Allerlei.

In der Staatsgesetzgebung von Californien ist folgende Bill eingebracht: Jedes County soll an jedem Kreuzwege einen Wegweiser errichten, dessen Aufschrift dem müden Wanderer genaue Auskunft darüber geben, wie viele Meilen er noch vom Ziele seiner Wanderschaft entfernt ist.

Vier kleine Mädchen sind in einem Schulhause in St. Monique, in Two Mountains County, dreißig Meilen von Montreal, Canada, verbrannt. Sie waren bei der Schullehrerin, die im Schulhause wohnte, in Pension, und das Gebäude geriet in Brand, als die Kinder bereits zu Bette geschickt waren, die Lehrerin aber noch ausgegangen war. Nichts als die verkohlten Gebeine sind von ihnen übrig geblieben. Drei der Mädchen, 10, 11 und 12 Jahre alt, waren die Töchter eines Hrn. Ambrose, das vierte das Tochter eines Herrn Joseph Forget.

Von einer wunderbaren Rettung kann ein vierzehnjähriges Mädchen Namens Kate Brown in der Umgegend von Wabash in Indiana erzählen. Sie versuchte hinter einem rückwärtsgehenden Frachtzuge das Geleise zu überschreiten, wurde aber niedergeworfen, und der ganze aus vierzehn Wagen bestehende Zug ging über sie hinweg. Als die Sache bemerkt wurde, fand man sie zwar halbtodt vor Angst und Schreck, aber nicht im Mindesten verletzt, im Aufstehen der Locomotive.

Das Wachstum der Karpfen ist erstaunlich. Vor einigen Jahren setzte John D. Geise von Reading eine Anzahl junger Karpfen in einen Teich nahe Pittsboro. Dieselben waren damals etwa 3 Zoll lang. Nun sind Hr. Geise vor einigen Tagen einen Fisch, welcher 24 Zoll lang war und 7 Pfund wog. Es giebt hunderte Bauern, welche mit wenig Mühe Fischteiche auf ihren Baugeländen anlegen könnten. In zwei bis drei Jahren würden sie große Quantitäten Fische haben. Die Karpfenzucht fordert fast gar keine Mühe.

Im Zuchthaus von Minnesota, in Stillwater, befindet sich seit zwölf Jahren ein wegen Ermordung seines Nachbarn auf Lebenszeit verurtheilter Strafling, Michael Kelly, welcher jetzt ein Gnadengefuß eingebracht hat, auf den Grund hin, daß nicht er, sondern seine Frau den Mord begangen habe. Er sei mit dem Nachbar Lamb sich in die Haare gerathen. Er sei unterlegen, und seine Frau sei darüber hinzugekommen; sie habe zufällig seinen, Kellys, alten Cavalleriefädel in der Hand gehabt, und mit diesem Lamb in der Aufregung durchbohrt. Er habe die Sache auf sich genommen, weil er einmal zuversichtlich gehofft habe, freigesprochen zu werden, dann aber auch, weil seine Frau seinen Kindern nützlich gewesen, als er selbst.

Die Würde der russischen Rechtspflege illustriert der „Peterburger“ in der „Now. Wr.“ durch folgendes Beispiel: Zwei Gerichtspräsidenten hatten kürzlich ein Vermögen aufzunehmen. Dabei gerieth u. A. eine volle Flasche in ihre Hände. „Marfala!“ erklärte überaus erregt der eine Exccutor, indem er den Inhalt probirte. „Nein, Portwein!“ entgegnete der andere. Da die Anklagen somit getheilt waren, probirten Beide noch ein Mal. „Ich sagte Ihnen ja, daß es Marfala ist!“ „Und ich sagte Ihnen es ist Portwein. Versuchen wir nochmals!“ Das geschah denn auch. „Nun, was soll ich jetzt im Verzeichniß notiren, Marfala oder Portwein?“ fragte der erste Exccutor. Schreiben Sie schon lieber: eine leere Flasche!“ entgegnete schwer athmend der andere.

Aus dem „Examiner“ entnehmen wir, daß Dr. A. A. Schiewe, der im Inneren des Landes in Russland dieses Land bereist, vor der Prediger-Conferenz in New York einige seiner Erfahrungen als Baptistenprediger in Russland mitgetheilt hat. Sieben Mal sei er um des Evangeliums willen in's Gefängniß gewesen worden; „im innersten Gefängniß“ liegend habe er seltsame Stunden erlebt; Gefangene seien zu Tränen gerührt worden, wenn er und seine Brüder ihnen das Evangelium gepredigt. Dr. Schiewe war mit noch fünf andern Predigern drei Jahre lang aus Russland verbannt, doch wegen ihres guten Betragens wurde ihnen die Erlaubniß gegeben, wieder zurückzukehren, und den Baptisten endlich das Recht eingeräumt, Versammlungen zu halten, die Sacramente nach ihrer Weise zu verwalten, ihre eigenen Kirchen zu bauen und die Geburten der Kinder, ohne sie vorerst taufen zu lassen, einzutragen. Dr. Schiewe hat in sechs Jahren beinahe 600 Personen getauft. Der Eindruck, den er auf die Brüder machte, war ein sehr guter.

Der Rapp'schen Colonie in Pennsylvania widmet C. F. Bauer, der sie von Pittsburg aus kennen lernte, im „Milw. Herald“ folgende Zeilen: „Die Economen oder Harmonisten, eine Verbindung von Schwaben, welche zu Anfang dieses Jahrhunderts unter Führung des längst gestorbenen Georg Rapp von der alten Heimath hier eingewandert sind und sich nach einigen anderweitigen Versuchen, die kein befriedigendes

Ergebnis hatten, am Obioflusse, etwa zwanzig Meilen unterhalb Pittsburg, niederließen, haben am 15. Februar den zweihundertjährigen Jahrestag ihres Unternehmens gefeiert. Ursprünglich gegen tausend an Zahl sind sie als Gegner menschlicher Fortpflanzung jetzt auf die Zahl von etwa fünfzig zusammengeschmolzen. Ihr Vermögen beläuft sich auf viele Millionen und ist durch geschickte Verwendung aus bescheidenem Anfang riefte emporgewachsen. Die Ansiedlung der Economen, schön und reich, obwohl in den alten Lebensformen der deutschen Bauernheimath, ist ein ganz interessanter Punkt für einen Besuch. Da glaubt man sich, nach Aussehen, Tracht, Benehmen, Dialect und Lebensweise der Bewohner plötzlich in ein schwäbisches Dorf versetzt und findet sich vielfach recht angenehm berührt durch die Kundgebungen eines grundbraven Wesens. Bei der vorerwähnten Feier am 15. Feb. sagte der erste Vorsteher Heinrich, ein ebenso geistvoller als grundbraver, humangenannter Mann, er glaube, daß die Zeit der Heimkehr in das himmlische Haus nicht mehr fern sei. Nun ja, für die Einzelnen, wenn auch die Langbleibigkeit der Economen bei ihrer streng geordneten Lebensweise eine sehr bedeutende ist.

Gemeinnütziges.

Ein medicinisches Journal in Australien, „The Australian Medical Journal“ publicirt eine bemerkenswerthe Studie über den Gebrauch des Paradiesapfels (Tomato) in der Medicin, hauptsächlich als Vorbeugungsmittel gegen epidemische Krankheiten im Allgemeinen und die Cholera im Besonderen, vor welcher die englischen Colonien in Australien im gegenwärtigen Momente am meisten Furcht haben. Der schützende Einfluß des Paradiesapfels bei parasitären Krankheiten anderer Pflanzen ist eine von vielen Gärtnern und Pflanzenzüchtern seit lange zugestandene Thatsache. Auf ihren Stengeln getrocknete Paradiesäpfel in einem Getreidehaufen vertheilt, werden tiefen vor Rost, Brand, Wurmfisch und ähnlichen Krankheiten bewahren. Diese feindselige Wirkung des Paradiesapfels auf inferiore Organismen wird allgemein dem Schwefel zugeschrieben, den man bei der vorgenannten Analyse in großer Quantität in dieser Pflanze fand. Die Wirkung der Pflanze auf die Krankheiten der Vegetabilien hat nun einige Aerzte auf die Vermuthung gebracht, daß der Paradiesapfel auch nicht ohne Wirkung bei epidemischen Krankheiten der Menschen sein müsse, und angestellte Versuche haben diese Vermuthung insbesondere bei Diarrhöen und Cholera zur Gewißheit erhoben.

Das Kochsalz als diätetisches Mittel. Mäßige Gaben Kochsalz erregen Appetit, bewirken eine reichlichere Absorption der Verdauungsflüssigkeiten, erzeugen besonders Wohlbehagen und Lebenskraft, ferner glattes, glänzendes Haar und somit ein besseres Aussehen der Thiere. Da das Salz die Verdauungsflüssigkeiten und somit die Verdauungskraft vermehrt, ist es besonders wichtig bei schwer verdaulichen Futterstoffen. Da letztere leicht Störungen im Verdauungsproceß verursachen und Veranlassung zu Krankheiten werden können, so sind mäßige Salzgaben somit auch zweckmäßige Verdauungsmittel derselben. Zusatz von Kochsalz verbindet die nachtheilige Wirkung von Futter schlechter Qualität; verdorrenes Futter kann durch Zusatz von Kochsalz verdaulich gemacht werden; jedoch darf man nicht glauben, daß stark befallenes oder sonstwie sehr verdorrenes Futter durch Salz tadelloses, gutes Futter werde. Besonders wichtig ist die Verabreichung des Salzes noch bei solchen Futterstoffen, die leicht eine Erschlaffung der Verdauungsthätigkeit bewirken, wie dies bei ungesäuertem Futter, bei selbstverdorbenen Futterstoffen oder bei der Brühfütterung der Fall ist.

Telegraphische Nachrichten.

Ausland.

Deutschland, Berlin, 26. Feb. Wie das Tageblatt behauptet, nimmt in Folge der Kriegsfurcht die Auswanderung nach Amerika bedeutend zu. Die Auswanderer kommen hauptsächlich aus Preußen, Württemberg und Baden. Berlin, 27. Feb. In Stuttgart hat anlässlich einer Versammlung der Heilsarmee ein großer Aufruhr stattgefunden. Berlin, 28. Feb. In Rathmannsdorf sind in einer Kohlengrube durch schlagende Wetter acht Menschen getödtet und viele verwundet worden.

Österreich-Ungarn, Wien, 26. Feb. Zwei an einer galizischen Zweigbahn beschäftigte Arbeiter sind als russische Spione verhaftet worden. Es heißt, daß Einer von ihnen die Aufgabe hatte, ruffenfreundliche Flugblätter zu vertheilen, während der Andere über die österreichischen Kriegsvorbereitungen nach St. Petersburg berichten sollte. Wien, 28. Feb. Nach dem neuen Bündnisvertrage mit Italien, soll dieses Oesterreich gegen Russland und Deutschland gegen Frankreich im Kriegsfall 200,000 Mann Pilschtruppen zur Verfügung stellen. Wien, 3. März. Ein Eisenbahnzug ist gestern auf der Bahn von Wien nach Budapest

in Franzensbad mit einer Locomotive zusammengefahren und 17 Menschen sind dabei verletzt worden.

Großbritannien, London, 26. Feb. Der Zug der Socialisten nach der St. Pauls-Kirche heute Nachmittag löste riesige Menschenmassen in die Gassen, so daß viele schließlich überfüllt wurde. Der Archidiaconus predigte über Vers 2. Capitel 22 der Sprüche Salomos, welcher also lautet: Reiche und Arme müssen unter einander sein; der Herr hat sie Alle gemacht. Als dieser Text verlesen worden war, wurden aus der Menge Bravorufe und andere Zustimmungsrufe laut, doch hörte man auch einiges Murren. Andererseits Kundgebungen fanden nicht statt. Eine starke Polizei-Abtheilung war anwesend. Abends fand ein unbedeutender Aufruhr zwischen Polizisten und heimkehrenden Socialisten statt.

Liverpool, 28. Feb. Der Mayor hatte für heute eine Versammlung in das Rathhaus zu dem Zwecke berufen, die nöthigen Schritte zur Aufbringung von Geldmitteln zu einer würdevollen Feier des 50. Jahrestages des Regierungsantritts der Königin unter Ausschließung der Presse zu beschließen. Es fanden sich dazu aber nur vier Personen ein.

Frankreich, Paris, 1. März. Den neuesten Nachrichten aus St. Etienne zufolge sind bei dem dort stattgehabten Grubenunglück von 104 Bergleuten, welche durch die schlagenden Wetter in der Grube eingeschlossen worden waren, bis jetzt 43 lebend und 16 als Leichen zu Tage gefördert worden.

Paris, 2. März. In der Baubrun-Grube in St. Etienne sind noch 70 Bergleute verschüttet und es ist keine Hoffnung auf Rettung vorhanden.

Italien, Rom, 26. Feb. 20,000 Menschen sind bereits von hier geflüchtet.

Rom, 26. Feb. In der Provinz Campobasso wurden gestern drei Erdbeben verspürt. In Diano Marina wurden 24 Leichen aus Trümmern von dem Erdbeben vom Mittwoch zu Tage gefördert, und man weiß, daß noch 164 unter den Trümmern der Häuser verschüttet sind. Fast die sämtlichen Bewohner des Ortes lagern an der Meeresküste. 300 Gemeinden wurden von dem Erdbeben heimgesucht. Bis jetzt sind erst aus 60 Dörfern Berichte über Verluste an Menschenleben eingetroffen. Der Papst hat \$2000 zur Unterstützung der Nothleidenden angewiesen.

Rom, 27. Feb. Noch immer gehen herzbrechende Nachrichten über die von dem Erdbeben angerichteten Verwüstungen ein. In Diano Marina wurden heute ein zwölfjähriges Kind und dessen Vater unter den Trümmern hervorgezogen, wobei jedoch der letztere starb. Die überlebenden dalest sagen, daß die Verheerung der Opfer den Tod in Folge des zweiten Erdbebens erlitten hat; die Leute, welche nach dem ersten Stöße aus den Häusern geführt waren, ohne an ihre Befreiung zu denken, waren in die Häuser zurückgegangen, um sich mit Kleibern zu versorgen. Unter den Trümmern wurde die Summe von \$15,000 gefunden. Die Leichen der Verunglückten liegen in Leichenhöfen gehäuft, auf den Straßen. In Diano ist nur ein Kirchthum stehen geblieben. Die Soldaten haben sich durchsucht noch die Trümmern; sie haben bis jetzt 27 Personen getödtet, welche mehr oder weniger schwer verletzt sind.

Rom, 28. Feb. Der Bürgermeister von Bajardo hat bei dem Erdbeben eine ganze Familie verloren. Von einer Familie Namens Raschi, die aus 22 Personen bestand, ist nur ein einziger über geblieben. Bald nach dem Erdbeben irren am Meeresstrande umher, wo sie der unwirthlichen Wüsten ausgesetzt sind. In Diano Marina wurden eine Frau und ein Kind aus einem Trümmerrahmen befreit, unter dem sie drei Tage gelegen hatten. Aus den Trümmern namentlich in der Gorbaldistrasse hört man noch jetzt Hilferufe und Geschrien emporklingen. Der Werth des Verlustes an Olivenöl wird auf \$50,000 geschätzt. Nur neue und gut gebaute Häuser sind bewohnbar, andere Häuser wagt kein Mensch zu betreten.

Rom, 1. März. Die Zahl der Opfer bei dem neuesten Erdbeben stellt sich nach den amtlichen Berichten auf zusammen 647 Tödtete und 464 Verwundete. 20,000 Menschen sind obdachlos geworden. Die zerstörten Eigenthumsverthe werden auf 10 Mill. Dollars angeschlagen.

Russland, Odesa, 27. Feb. Zwei Mörder wurden heute hier verhaftet, als sie im Begriff standen, sich nach der Türkei einzuschiffen. Sie sind Nihilisten und hatten ihren Proleten, den reichen Grundbesitzer Gorozeio, nebst Frau, acht Kindern und mehreren Verwandten ermordet und sich mit \$10,000 Rubel, die sie durch die Bluthat erbeutet hatten, aus dem Staube zu machen versucht. Aus Kiew wird gemeldet, daß dort Eisenbahnwagen zum Transport von 300,000 Mann Soldaten zusammengezogen werden.

Afganistan, Bombay, 3. März. Aus Afghanistan ist durch Eingeborene die Nachricht hier angelangt, daß der Emir die größten Anstrengungen macht, sich ein neues Heer zu schaffen. Sämtliche Knaben und jungen Burken im Alter von 10 bis 18 Jahren werden zum Militärdienst ausgebildet und nach vollendetem 18. Lebensjahre in das Heer eingestellt. Der Emir hat an seine Unterthanen die Aufforderung ergehen lassen, sich auf einen heiligen Krieg zu rüsten, der, wie man glaubt, gegen Russland unternommen werden soll.

Sina, San Francisco, 28. Feb. Mit dem Dampfer „Gaelic“ ist die Nachricht hierher gelangt, daß eine chinesische Flotte auf der Fahrt von Siam nach Siam untergegangen ist und daß von ihren 600 Insassen nur 6 gerettet worden sind.

Inland.

Macon, Ga., 26. Feb. Canton in Georgia wurde heute Nachmittag von einem fürchterlichen Wirbelsturm heimgesucht. Die „Academy“ wurde demolirt und eine Menge Wohnhäuser über der Erde zerstört. Ein Großhändler Namens Marshall wurde von den Trümmern seiner Schmiede erschlagen.

Reedles, Cal., 27. Feb. Von dem auf der Fahrt nach dem Ozean begriffenen Personenzug der Atlantic und Pacific-Bahn, welcher heute Abend um drei Viertel auf zehn hier eintraf, brachen vier Meilen westlich von hier die Locomotive, der Gepäckwagen, der Post- und der Expresswagen durch eine Brücke und stürzten in die Tiefe; der Trümmerrahmen geriet in Brand und er verbrannte vollständig. Es konnten nur sehr wenige Gepäckstücke und Post- oder Expresssendungen gerettet werden.

Fort 48, N. Y., 28. Feb. Heute Vormittag, 48 Minuten nach Elf wurde in dem hiesigen Gefängnißhofe die schreckliche Gattenmörderin Korallana Druze gehängt.

Mobile, Ala., 1. März. Der Dampfer „B. Gardner“, welcher den Tombigbee befährt, ist heute Nachmittag gerade unterhalb Gainesville in Alabama in Flammen aufgegangen, wobei 20 Personen umgekommen sind.

Solbroo, Arizona, 2. März. Die Frau des Farmers Carl wurde, als sie neulich mit ihren beiden Kindern von einem Felde bei Belantien gegen Abend nach ihrer sieben Meilen entfernten Wohnung zurückkehrte, von fürchterlichem Schnergeß überfallen, in dem sie von der Landstraße abgelenkt. Sie ließ ihr Fuhrwerk stehen und suchte in dem dort befindlichen vertheilerten Walde Schutz. Ihr Mann gab sich keinen Besorgnissen hin, da er bei dem Ansehen der Seinen erst am Morgen zurück erwartet. Mit Tagesanbruch machte er sich auf und ritt nach dem Nachbargebiet, und da er hier die Seinen nicht mehr vorfand, trat er sofort in größter Angst den Rückweg an. Er fuhr unterwegs auf seine Pferde, von seiner Frau und seinen Kindern aber fand er keine Spur. Erst nach langer Suche, an welcher seine Nachbarn sich theilnahmen, gelang es ihm, die Leichen seiner Lieben, die in dem entlichen Unwetter den Tod gefunden hatten, aufzufinden.

Victoria, Brit. Col., 26. Feb. Mittwoch Abend um zehn überfiel ein Dausen Weiser aus Vancouver in Brit. Columbia ein Lager von Chinesen, welche Land rodeten. Die Angreifer setzten die Hüften der Chinesen in Brand, mißhandelten die Letzteren und warfen deren Dabeiliegenden in das Feuer. Gegen Mitternacht griffen Polizei die Angreifer. Mehrere chinesische Weideren wurden in Brand gesteckt, aber die Flammen wurden gelöscht, noch ehe sie Schaden anrichteten. Heute verließen die Chinesen Vancouver und wendeten sich nach Westminster. Man weiß noch nicht, was weiter geschehen wird, aber man vermutet, daß die Provinzial-Regierung gegen dieses Verfahren protestiren und sich zum Schutze der Gesetze anschließen wird.

Winnepeg, Man., 3. März. Der Italiener Antonio Fremarco, welcher am 13. v. M. in Chicago dem Leben seines Landmanns Amelio Florio durch einen Dolchstoß ein plötzliches Ende bereite, wurde gestern hier ausfindig gemacht und verhaftet. Der Mörder wird in den nächsten Tagen nach Chicago gebracht.

Marktwert.

4. März 1887.

Chicago.

Sommerweizen, No. 2, 75c; Korn, No. 2, 35c; Hafer, No. 2, 23c; Roggen, No. 2, 53c; Gerste, No. 2, 49-51c; Kleie, \$12.25 - 13.75 pro Tonne. Viehmarkt: Stiere, \$3.30 - 5.30; Kühe, \$1.75 - 4.00; Schlachtfäls, \$3.00 - 6.75; Milchfäls, \$20.00 - 45.00 pro Kopf; Schweine, schwere, \$5.40 - 5.90; leichte, \$4.75 - 5.55; Schafe, \$3.50 - 5.00; Lämmer, \$4.00 - 5.25. Butter: Creamery, 20-27c; Dairy, 15-20c. Eier: 15c - 16c. Geflügel: Truthühner, 7-9c; Hühner, 8-8c; Enten, 10c; Gänse, 8c. Federn: von lebenden Gänsen, 40c; von Enten 24 - 25c; von Hühnern, trocken gerupft, 2c. Karottensamen: 46-52c pro Bushel. Samen: Timothy, No. 1, \$9.50 - 10.50; No. 2, \$8.50 - 9.50; Prairie, No. 1, \$6.00 - 6.50. Samen: Klee, No. 1, \$4.55; Timothy, No. 1, \$1.84; Klee, No. 1, \$1.06; Klee, No. 2, 65-80c; ungarisches Gras, 60-70c.

Milwaukee.

Weizen, No. 2, 74c; Korn, 35c-36c; Hafer, 23c-30c; Roggen, 55-56c; Gerste, No. 2, 50c. Viehmarkt: Stiere, \$3.25 - 4.65; Kühe, \$1.75 - 3.15; Hühner, \$3.00 - 5.50; Milchfäls, \$20.00 - 35.00 pro Kopf; Schweine, schwere, \$5.30 - 5.60; leichte, \$5.00 - 5.40. Butter: Creamery, 18-24c; Dairy, 11 - 20c. Eier: 17c. Karottensamen, 40-60 pro Bushel. Samen: Klee, \$4.80 - 4.90; Timothy, \$2.00 - 2.10; Klee, \$1.05 - 1.06. Wolle: gewaschene, 28-34c; ungewaschene, 18-26c.

Kansas City.

Weizen, No. 2, roth, 65c; Korn, No. 2, 29c; Hafer, 26c. Viehmarkt: Stiere, \$3.50 - 4.45; Kühe, \$2.25 - 3.40; Schweine, \$5.20 - 5.55; Schafe, \$2.25 - 3.75. Eier, frische, 12c.



Das beste Mittel gegen
Rheumatismus,
Reizen im Gesicht, Gliederreizen,
Gicht, Gelenksentzündungen,
Kreisläufe und Gelenksentzündungen.
Rückenschmerzen,
Verstauchungen, Steifen Hals,
Querschnitten, Bräunungen,
Schlechte Wunden u. Schnittwunden.
Zahnschmerzen,
Geschwollene Zähne, Kopfschmerz,
Brandwunden, Wundschmerzen, Schenkel,
und alle Schmerzen, welche ein äußerliches Mittel
benötigen.
Farmer und Viehzüchter
finden in dem St. Jakob's Del ein unübertreffliches
Mittel gegen die Schmerzen des Viehs.
Eine Flasche St. Jakob's Del kostet 25 Cents (nach
Nachfrage \$1.00). In jeder Apotheke zu haben.
Für \$5.00 werden zwölf Flaschen frei in die Hände
des Herrn. Staaten versandt. Man adressire:
The Charles A. Vogeler Co.,
Baltimore, Maryland.

